

Trang Nhà Quảng Đức



Mật Tông

Mật Tang Bộ 3 No.1120B (Tr.520 Tr.521)

THẮNG SỞ DU GIÀ NGHI QUỶ CHÂN NGÔN

Dịch Phạn Âm: HUYỀN THANH

栴𩑦 屹楠 伋丫 才寒觜撻叨 亦

OM SARVA YOGA CITTAM UTPÀDA MI (? YÀMI)

向怪 介霽

VAJRAM JALIM (? JALI)

向忝 向神

VAJRA BANDHA

向忝 向神 氛誑

VAJRA BANDHA TRAT

向忝 吒在珩

VAJRA VE'SA (? AVI'SA) AH

向忝 觜浊圳

VAJRA MUṢṬI VAM

鉏先氛 養

SURATRA (? SURATA) STVAM

馮飾丈

OM BHUḤ KHAM

向忝 屹兹

VAJRA-SATVA

向忝 先寒

VAJRA-RATNA

向忝 叻廕

VAJRADHARMMA (? VAJRA- DHARMA)

向忝一廛

VAJRAKARMMA (? VAJRA-KARMA)

轄向忝交匠石鋸弋

OM VAJRA MÀLA ABHIṢIMCA

向忝乃併趙

VAJRA KUṢYA (? TUṢYA) HOḤ

屹楠乃冰伏卡鋸丈

SARVA KURU YATHÀ SUKHAM

猪

HUM

旨互扣鋸几向忝屹班仲扛圯季互扣鋸几向忝伏千屹互稷互毛扒匡伏盲后杞盲后
杞鉦先毛樞互毛先埃伏矛向鋸北佺伏矛向屹丫圳巧左司市叻打屹兹屹楠帆鄢伙盲伏
献琠好班左池併盲吒京屹互企檄碑向圯一勿亦伊橢泡互攢扔櫟切猪圳趙斐

HE MAHÀSUKHA VAJRASATVA AYÀHI 'SÌGHRAM MAHÀ SUKHA
VAJRAMOGHA (? VAJRA AMOGHA) SAMA (?) NUPÀLAYA [? SAMAYAM
ANUPÀLAYA], PRABUDHYA PRABUDHYA, SUMRANU (? SURATA) STVAM
ANURAKTO MOBHAVA (? MEBHAVA) SUṬOṢYO MEBHAVA SAGAVAM(?
BHAGAVAM) NANÀDINI DHANAḤ SATVA SARVA SIDDHIṢ ME
PRAYACCHA, EṢA TVÀNÀ KRṢYA PRAVE'SYA, SAMAYE RTHADHVA
VA'SI KAROMI ME, ADRÀ MANTRA PADEḤ (? MUDRA MANTRAPÀDAI)
JAḤ HUM VAM HOḤ

馮乙勿齧丈屹楠叻廕稷改毛稷寒班斐

OM KARO MUKHAM, SARVA DHARMMA (? DHARMA) _ (?) DYA NU (?)
TNA [? NAMADYAN UTPANA] TVÀ

扔先互鋸刀在伏屹匡印凹合匠屹巧亦勿嗣伏亦矛丫圳仟切猪圳趙扛扛扛扛盲凸
献乃鋸齧介印嗤左猪

PARAMA SUKHÀ'SAYA SALÀLITA VILÀSANA MI TAIRNA MO (? MÀ)
MI BHAGAVAM TAM _ JAḤ HUM VAM HOḤ, HI HI HI HI, PRATICCHA
KUSUMÀM JALIRNÀNÀ

切向忝味油屹伏了互誑

JAḤ VAJRADRṢṬI SAYAKE MAT

猪向忝了危丁同猪

HUM VAJRA KELIKILE HUM

圳向忽仗絆先先誑

VAM VAJRIṢI SMÀRA RAṬ

趙向忝一伙鄔共鋸

HOḤ VAJRA KÀME'SVARI TRÀM

旨向忝先噍

HE VAJRA RATIḤ

互扣先凹向忽赳

MAHÀ RATA VAJRI HOḤ

駘向忝吐弋弁

OM VAJRA LOCANE

互扣圯向忽獫

MAHÀ 'SÌ (? 'SRÌ) VAJRA HIḤ

旨先凸向忝合匠帆市氛誑

HE RATI VAJRA VILÀSINI TRAT

旨先凸向忝扣弛成成

HE RATI VAJRA HÀSE HA HA

旨先凸向忝輻包包包

HE RATI VAJRA GÌTE TE TE

旨先凸向忝沈沐吒扔吒扔

HE RATI VAJRA NYANYE (? NṚTYE) VEPA VEPA

向忝乃夷切

VAJRAKU'SE (? VAJRA AMKU'SE) JAḤ

向忝扔夷猪

VAJRAPA' SE (? VAJRA -PÀ'SE) HÙḤ

名忝奸一同圳

VAJRA 'SAMKALE VAM

向忝子誑赳

VAJRA GHAMṬ (? GHAMṬE) HOḤ

屹先凹養

SURATA STVAM

屹楔平全丫鉏几屹撻巧州畚向忝屹玆扔先休鉏先半矛向伙互扣鉏几味玉齋伏叭

盲凸扔改帆璋弋匡擦盲仕半

SARVA ANURÀGA SUKHA SATMANASÀTHAM VAJRASATVA
PARAMAḤ SURATAḤ BHAVA ME , MAHASUKHA DR̥DHO CCHRAYA DAḤ
PRATIPADYA SIDDHYA CALA GHU PRANATAḤ

互扣鉏几互扣先丫丫互扣向忝互扣叻巧互扣鄙巧互稷稷稷向忝屹班改帆肆互稷
稷稷赳

MAHÀSUKHA MAHÀ RAGAGA (? RÀGA) MAHÀVAJRA MAHÀDHANA
MAHÀJÑÀNA _ MA (?) (?) (?) [? MAHÀKARMA] VAJRASATVÀDYA SIDDHYA
MA (?) (?) (?) [? MANTRAPÀDA] HUM

較一冰觜丈渥屹楠叻廕叨互叨伏毛畚巧茲凹扔先交改互扣屹茲互扣先凹互扣先
 凸屹戌凹矛治屹楔授向忝丫嬪扔包扔包合柰屹茲屹交杞奇向忝向忝互扣叻巧屹伐凹
 矛治弋搜奇交先交先盲互僂一屹楠回奴互扣后澌后澌奇分互切向忝蓼乙先蓼乙先吐
 了鄔先互仗盲叨互扣全丸互扣戎米乙屹伏朽互扣叻巧注吐乙奇注四加一鉅向先盲矛
 向防劍鉏債幙樞匡屹弋伏分丫互扔向先直揖矛向州丫先夸叻巧挑左司市稷左扭凹鋤
 凹直墉屹稷交冥半剝撻泡伋丫屹兆凹茲屹忸互扣互有凹卡丫凹互扣帆澌叻廕互扣后
 叻屹澌廕屹嶂廕扔回囚才柰紗名叻一向忝咆叻互扣咒叻互扣和叻捂匡盲匡伏叨互八
 互扣合巧伏稷坦奇冰治別治朽兇一匈屹楠圩盎互扣扔痧盲棒扒伏互扣巧伏全丫圩稷
 州交杞奇合鄔全丫旨鄔先紗乙圭戊忸市芍因屹楠后澌互扣匡伏合穴凸胄合旭全介屹
 楠圭扔共鬻先稷稷稷斡矜巧互斡矜巧互矜巧稷稷稷稷稷稷稷稷稷稷族亦向忝屹班改帆
 澌伐

OM KARUMUKHAM _ SARVA DHARMMA (? DHARMA)
 DAMADAYANUTHAM NATVATA PARAMÀDYA MAHÀSATVA MAHÀRATA
 MAHÀRATI SASAMTABHADRA (? SAMANTABHADRA) SARVÀTMÀ VAJRA
 GATVÀM PATE PATE VITTA (? CITTA) SATVA SAMÀDHYAGRA VAJRA
 VAJRA MAHÀDHANA SAMAMTABHADRA (? SAMANTABHADRA)
 CARYÀGRA MÀRA MÀRA PRAMARDEKA _ SARVA BODHE MAHÀBUDDHA
 BUDDHAGRA JAMMAJAḤ VAJRA HUMKÀRA HUMKÀRA LOKE'SVARA
 MAṆI PRADA MAHÀRÀGÀ MAHÀSAUKHYA KÀSA MOKṢA MAHÀDHANA
 TRILOKÀGRA TRIDHÀTU KASCA VARA PRABHA VYYAKTA SASUKṢMA
 ṢṬULA SACAYA JAMGA MAPA VARA PRÀPTA BHAVA SÀGARA
 'SODHANA ANÀDINI (?) NÀTYAMTA KÀMTA PRÀK SA (?) MÀ SLITAḤ
 HR̥TMADRÀ YOGA SAYAḤ TATVA SATYA MAHÀMAHAḤ TATHÀGATA
 MAHÀ SIDDHA DHARMMA (? DHARMA) MAHÀBUDHA SADDHARMMA (?
 SADDHARMA) SATKAMMAPA BODHICITTA ÀVÀDHAKA VAJRAKRODHA
 MAHÀKRODHA MAHÀKREDHA (? MAHÀKRODHA) JVALA PRALAYA
 DÀMAKAḤ MAHÀVINAYA (?) ṢṬAGRA [? TIṢṬÀGRA] RUDRA RAUDRA
 KṢAYAM KARAH _ SARVA 'SUDDHA MAHÀPADMA PRA ÑṆA PÀYA
 MAHÀNAYA RÀGA 'SU (?) [? 'SUDDHA] SÀMÀDHYAGRA VI'SVA
 RÀGAHE'SVARA _ ÀKÀ'SANAM TYANIBHYOVAI _ SARVA BUDDHA
 MAHÀLAYA VIBHÙTI 'SRÌ VIHORÀJA _ SARVA 'SAPARIPURA (?) (?) (?)
 STESTU ([? NAMASTUTE] NAMASTESTU (? NAMASTUTE) NAMASTUNA (?) (?)
 (?) (?) (?) (?) (?) (?) (?) DMÀ MI [? NAMASTUTE NAMO NAMAḤ GUKTO HAM
 VÀM PRAPADYÀMI] VAJRASATVÀDYA SIDDHA MAM

較池北地屹楠屹班飲帆盎僅臬伏卡毛丸丫獻崇后澌合好櫛且全丫互左伏加稷稷
 稷稷較向忝屹茲酯

OM KROTOVAH SARVASATVÀRTHA SIDDHIRDATNÀ
YATHÀNUGÀGACCHATHAM BUDDHA VIṢAYAḤ PURÀGAMANÀYATU
[?PUNARÀGAMANÀYATU] (?) (?) (?) (?) [? OM MUKṢA MUḤ] _ OM
VAJRASATVA MUḤ

Đại Trì, năm thứ ba, tháng bảy, ngày mười một_ Ở chùa Kim Cương Phong, viết
xong

Thỉnh bản Phạn về, một lần đối chiếu so sánh xong

05/08/2007

Webmaster:quangduc@tpg.com.au

[Trở về Thư Mục Mật Tông](#)

Biên tập nội dung: Tỳ kheo Thích Nguyên Tạng

Xin gửi bài mới và ý kiến đóng góp đến ban biên tập qua địa chỉ: quangduc@tpg.com.au

Ghi rõ nguồn "**Trang nhà Quảng Đức**" khi bạn phát hành lại thông tin từ website này.